No 33860

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Le 27 janvier 2011 |  | January 27, 2011 |
|  |  |  |
| Coram : Les juges LeBel, Deschamps et Charron |  | Coram: LeBel, Deschamps and Charron JJ. |
|  |  |  |
| ENTRE :Alan MurphyDemandeur- et -Micheline Rioux, ès qualités de syndic de la Chambre de la sécurité financièreIntiméeET ENTRE :Alan MurphyDemandeur- et -Micheline Rioux, ès qualités de syndic de la Chambre de la sécurité financièreIntimée |  | BETWEEN:Alan MurphyApplicant- and -Micheline Rioux, ès qualités de syndic de la Chambre de la sécurité financièreRespondentAND BETWEEN:Alan MurphyApplicant- and -Micheline Rioux, ès qualités de syndic de la Chambre de la sécurité financièreRespondent |
|  |  |  |
| JUGEMENTLa demande d’autorisation d’appel des arrêts de la Cour d’appel du Québec (Québec), numéros 200-09-006359-084 et 200-09-006379-082, 2010 QCCA 1078 et 2010 QCCA 1079, datés du 2 juin 2010, est rejetée avec dépens. |  | JUDGMENTThe application for leave to appeal from the judgments of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Numbers 200-09-006359-084 and 200-09-006379-082, 2010 QCCA 1078 and 2010 QCCA 1079, dated June 2, 2010, is dismissed with costs.  |

J.C.S.C.

J.S.C.C.